


Стандарт породы **ОРИЕНТАЛЬНАЯ И СЕЙШЕЛЬСКАЯ ДЛИННОШЕРСТНАЯ, БАЛИНЕЗ / ORIENTAL & SEYCHELLOIS LONGHAIR, BALINESE OLH, SYL, BAL**

| | |
|---|--|
|  | Стандарты пород восточной категории пересмотрен и утвержден в новой версии с 1.07.2013. Изменения стандарта касаются постава ушей – теперь нет требования их горизонтального расположения. |
| добавлено с 01.07.2013 Разрешенные ауткроссы: нет | revised 01.07.2013 Longhair OLH/SYL/BAL allowable outcross breeds: none |

| | | |
|---|------------|----------------------------------|
| ГОЛОВА | 20 | HEAD |
| Общая форма | 5 | General shape, and muzzle, |
| Профиль, нос, лоб | 5 | Profile, forehead, nose, profile |
| подбородок | 5 | chin |
| морда и подусники | 5 | muzzle, jaws and teeth |
| ГЛАЗА | 15 | EYES |
| Форма, постав, размер | 10 | Shape, placement, size |
| Цвет | 5 | Colour |
| УШИ | 10 | EARS |
| Форма, постав, размер | | shape, placement and size |
| ТЕЛО | 25 | BODY |
| Строение, форма, размер, строение костяка | 10 | Structure, shape, boning, |
| Шея | 5 | Neck |
| Высота конечностей, форма лап | 5 | Legs and paws – length and shape |
| ХВОСТ, форма, длина, опушение | 5 | TAIL , shape, length, furnishing |
| ШЕРСТЬ | 25 | COLOR/COAT |
| окрас | 10 | colour |
| качество, текстура, длина | 15 | quality, texture, length |
| КОНДИЦИЯ | 5 | CONDITION |
| ВСЕГО | 100 | TOTAL |

| | |
|---|---|
| ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ: Идеальная кошка средней величины, стройная, элегантная, с длинными утонченными линиями, гибкая и мускулистая. | GENERAL APPEARANCE: The ideal cat is medium size, svelte, elegant, with long tapering lines, supple and well muscled. |
| ГОЛОВА: Форма: среднего размера, пропорциональная телу и хорошо сбалансирована. Клинообразная с прямыми линиями, без изломов в области подусников. Профиль: При взгляде в профиль, мягкая выгнутая кривая при переходе от носа ко лбу. Нос: длинный и прямой, продолжающий линию лба без прерываний. Морда: узкая. Подбородок: сильный, находится в одной вертикальной плоскости с кончиком носа. Морда: мордочка немного шире, чем длинее, с брейком у хорошо выраженных скул. Подусники заметно развиты. | HEAD: Shape: medium size, in proportion to the body, well balanced; wedge shaped with straight lines. There should be no whisker break in these two lines. Profile: Viewed in profile - gentle concave curve between nose and brow skull, slightly convex. Nose: long and straight, continuing the line from the forehead without any break. Muzzle: Narrow Chin: strong, continues the vertical line from the point of the nose. Muzzle: Slightly wider than long, muzzle break at well-defined cheeks. Prominent whisker pads. |
| ГЛАЗА: Форма: среднего размера, не нависают, но и не глубоко посажены. Миндалевидные, внутренний угол глаза ниже | EYES: Shape: medium size, neither bulging nor deep-set. Almond in shape and set slightly slanted towards the nose |

| | |
|---|--|
| <p>внешнего, наклон глаз к носу в гармонии с линиями клина головы. Расстояние между глазами не менее размера глаза.</p> <p>Цвет: OSL: интенсивно зеленый OSL w 63: один глаз зелёный, второй синий. BAL/SYL: интенсивно синий.</p> | <p>with the inner angle a little lower than the outer one, to be in harmony with the lines of the wedge. The distance between the eyes should equal the eye size.</p> <p>Colour: OSL: intense green. OSL w 63: one eye green, the other one deep blue; BAL/SYL: intense deep blue.</p> |
| <p>УШИ: Форма: очень большие, открытые, широкие у основания. Расположение: низко поставлены.</p> | <p>EARS: Shape: very large, open, wide at the base. Placement: set low.</p> |
| <p>ТЕЛО: Строение: длинное, тубообразное, стройное, с хорошо развитой мускулатурой, но в то же время изящное и элегантное. Плечи не шире бёдер.</p> | <p>BODY: Structure: long and tube-like, slender, well muscled but still dainty and elegant. The shoulders are not wider than the hips.</p> |
| <p>КОНЕЧНОСТИ: длинные и стройные, в пропорциях к телу. Лапы: маленькие и овальные.</p> | <p>LEGS: long and fine, in proportion to the body. Paws: small and oval.</p> |
| <p>ХВОСТ: очень длинный, тонкий на всём протяжении, сужающийся к окончанию</p> | <p>TAIL: very long; thin also at the base; tapers to a fine point</p> |
| <p>ШЕЯ: длинная и стройная</p> | <p>NECK: long and slender.</p> |
| <p>ШЕРСТЬ: Структура: средней длины, тонкая, блестящая, прилегающая к телу, шелковистой текстуры. Более короткая спереди, удлиняющаяся от груди к хвосту; самая длинная, в виде плюмажа, - на хвосте. Без подшерстка. Окрас: Акцент на равномерность и ясность цвета. Цвет тела должен соответствовать окрасу отметин. Более насыщенный цвет допускается у животных в возрасте, однако яркий контраст между телом и отметинами должен быть обязательно. Черепеховые окрасы могут иметь различные вкрапления цвета и белого на теле и это не может расцениваться как недостаток. Отсутствие на ногах и хвосте полосатости желательно, за исключением линкс-пойнтов. Отсутствие полосатости по телу обязательно для всех окрасов. Пойнты: маска, уши, конечности, лапы и хвост насыщенного и четкого окраса. Все одного тона. Маска покрывает все лицо, от подусников до ушей включительно. Маска не должна заходить за линию макушки. На пойнтах не допускается тикинга или белых волос.</p> | <p>COAT: Structure: semilong, fine, glossy, silky and lying close to the body. Shorter in front gradually going longer from the chest to the tail; the longest, in a form of a plume – on the tail. Without undercoat. Colour: Stress on the even and purity of colours. Body colours should correspond to the point colour. More density is allowed in older cats, but there must be definite contrast between body color and points. Tortie colours are allowed to have different colour patches and white on the body without considering it as a fault. Absence of tabby markings or shading in on legs and tail is desirable except lynx-points. Bars or marking on the body is unacceptable for all colour varieties. Points: mask, ears, legs, feet, tail dense and clearly defined. All of the same shade. Mask covers entire face including whisker pads and is connected to ears by tracings. Mask should not extend over the top of the head. No ticking or white hairs in points</p> |

| | |
|---|--|
| <p>НЕДОСТАТКИ</p> <p>Шерсть:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Пятна на животе и боках • Светлые или тиккированные волоски на пойнтах • Остаточный рисунок на пойнтах кроме окрасов табби • Наличие пушистого подшерстка <p>BAL/SYL/OLH глаза: бледный цвет глаз.</p> | <p>FAULTS</p> <p>Coat:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Spots on the belly and the flanks • Lighter coloured or ticked hairs in the points • Ghost marking in the spots except tabby points. • Dense undercoat <p>BAL/SYL/OLH eyes: Dull eye colour</p> |
| <p>НЕДОСТАТКИ, ПРЕПЯТСТВУЮЩИЕ ПОЛУЧЕНИЮ СЕРТИФИКАТА</p> <p>Шерсть: BAL/SYL</p> <ul style="list-style-type: none"> • Недостаточный контраст между пойнтами и окрасом тела • Белые пятна на окрашенных участках <p>Глаза: OLH:</p> | <p>FAULTS PRECLUDING THE CERTIFICATE</p> <p>Coat: BAL/SYL</p> <ul style="list-style-type: none"> • Insufficient contrast between points and the body colour • White spots on the coloured areas <p>Eyes: OLH:</p> |

| | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • преобладание желтого тона в цвете глаз над зеленым Хвост: <ul style="list-style-type: none"> • Узелки на хвосте ДИСКВАЛИФИКАЦИЯ - АГРЕССИВНОСТЬ | <ul style="list-style-type: none"> • eye colour which is more yellow than green Tail: <ul style="list-style-type: none"> • knotted tail DISQUALIFICATION - AGGRESSIVENESS |
|--|---|

| ПРИЗНАННЫЕ ОКРАСЫ | | RECOGNISED VARIETIES |
|---|---|--|
| БАЛИНЕЗ / СЕЙШЕЛЛ : | | BALINESE / SEYCHELLOIS : |
| Белый | BAL/SYL w 67 (*) | White |
| Пойнтовый | BAL/SYL n/a/b/c/f/g/h/j/o/p/q/r (*) BAL/OLH/SYL d/e (* / *** / ****) | Pointed |
| Серебристый Пойнтовый | BAL/OLH/SYL n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r s (*) | Silver Pointed |
| Табби Пойнтовый | BAL/ SYL n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r 21 (*) | Tabby Pointed |
| Серебристый Табби Пойнтовый | BAL/ SYL n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r s 21 (*) | Silver Tabby Pointed |
| * цвет глаз интенсивно синий *** слабые полосы на голове, ногах и/или хвост не являются недостатком **** недостаточный прокрас пойнтов на ногах исключает присуждение сертификата | | * eye colour intense deep blue *** faint stripes on the head, legs and/or tail are not to be penalized as faults **** lack of colour on the legs - precluding the certificate. |

| ПРИЗНАННЫЕ ОКРАСЫ | | RECOGNISED VARIETIES |
|--|--|--|
| ОРИЕНТАЛЬНАЯ ДЛИННОШЕРСТНАЯ : | | ORIENTAL LONGHAIR : |
| Белый | OLH w 64 (*), OLH w 63 (**) | White |
| Однотонные | OLH n/a/b/c/d/e/o/p (*) | Solid |
| Черепаховые | OLH f/g/h/j/q/r (*) | Tortie |
| Серебристые | OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r s (* / ****) | Silver |
| Табби | OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r 22/23/24/25 (*) | Tabby |
| Серебристые Табби | OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r s 22/23/24/25 (*) | Silver Tabby |
| Ван / Арлекин / Биколор | OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r 01/02/03 (*) | Van / Harlequin / Bicolour |
| Ван / Арлекин / Биколор с СЕРЕБРОМ | OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r s 01/02/03 (* / ****) | Van / Harlequin / Bicolour with SILVER |
| Ван / Арлекин / Биколор ТАББИ | OSH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r 01/02 21 (*) OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r 03 22/23/24/25 (*) | Van / Harlequin / Bicolour TABBY |
| Ван / Арлекин / Биколор СЕРЕБРИСТЫЙ ТАББИ | OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r s 01/02 21 (*) OLH n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/q/r s 03 22/23/24/25 (*) | Van / Harlequin / Bicolour SILVER TABBY |
| * цвет глаз интенсивно зелёный ** один глаз зелёный, второй синий *** серебристо-белое основание шерсти может проступать через верхний слой шерсти | | * eye colour intense deep blue *** faint stripes on the head, legs and/or tail are not to be penalized as faults **** lack of colour on the legs - precluding the certificate. |